



خطبة جمعة

سلام أكام فرثادواز

سیری 35/2019

15 ذوالحجۃ 1440ھ

برساماعن

اوکوس 2019 م 16

دکوار کن اولیه:

جابتن حال احوال اكام ترغكانو

Peringatan:

Adalah diingatkan bahawa sebarang penambahan, dan pemindaan terhadap isi kandungan teks khutbah yang telah disediakan oleh Jabatan Hal Ehwal Agama Terengganu adalah **DILARANG.**

Pohon kerjasama khatib untuk menyemak dan membaca teks terlebih dahulu sebelum menyampaikan khutbah

الْخُطْبَةُ الْأُولَى

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ الْمُؤْمِنِينَ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا، وَعَلَى الْخَيْرِ أَنْصَارًا وَأَعْوَانًا. وَأَشْهُدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهُدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ الْمَبْعُوتُ رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى هَذَا النَّبِيِّ الْكَرِيمِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَاحِبِهِ وَمَنْ تَبَعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أُوصِيْكُمْ وَإِيَّاهُ بِتَقْوَى اللَّهِ، فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

إِخْوَانِيَ الْمُسْلِمِينَ رَحِمَكُمُ اللَّهُ،

ماريله کيت برتقوى کقد الله سبحانه وتعالي دغۇن منطاعىي سکالا ۋەرىنتەن دان منىغىكلەن سکالا لارغۇنىڭ. هان دغۇن برتقوى سسأورۇغ اىت دافت مىلىهارا دىرىئىن درىد ۋېرىتەن لالاي دان سيا-سيا سرتا ملاھىرەن بودى ۋەرگەتى يەڭىن مۇلۇقا. موھە-موھەن كىت سىوا تر كولوغ دالم كالغان ھەمبا-ھەمبان يەڭىن طاعة ھېشك كائىخىر او سيا. تاجوق خطبة قىد ھارىي اين اىالە:

"إِسْلَامُ أَكَامُ ۋَرْقَادَوْانَ"

سیدغۇ جمعە يەڭىن درەمىتى الله سکالىن،

ۋەرگەتىن مەباوا مقصود بىر كابوغ منجادي ساتو اتاو كىساتوان، ۋەرگەتىن اداھە تو نىتوتن إسلام دان مروقاڭىن سواتو يەڭىن معروف.

مانکالا ۋەرقچاھن ۋولا اداله سواتو يۇغۇمۇڭىر. ۋەرقادوان ترجالىن بىرأساسكىن دوا ئىكتەن ياءىيت:

ۋەرتام: ۋەرقادوان دالم كالغان مشاركت يۇغۇمۇنىڭ بىرأساسكىن بىغىسى دان نكارا باكىي مەقرىتىكە سواسان دان مەلیھارا كروكۈن سوسيال، اىكونومى دان ۋولىتىك نكارا.

كىدوا: ۋەرقادوان اومنىخە إسلام يۇغۇمۇنىڭ بىرأساسكىن دالمن مەللاۋىي تاوتىن جىوا دان ھاتى.

كېلىپاڭاين بىغىسى ئاداله سُنَّةُ اللَّهِ اونتوق كېبائىقىن مائىسى سىجاكت. إسلام مەيىعتراف مرواه دان مرتبىت سىموا مائىسى سوقايى مەرىك بىرتەرۇف اتاو سالىع مەلیھارا حق-حق انتارا ساتو سام لاءىن. فرمان اللَّهِ سبحانه وتعالى دالم سورە الحُجُّرَات آية 13:

يَتَأْيِّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَرَّرٍ وَأَنْثَى وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِيلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ
أَكَرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَنْقَنَكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَيْرٌ

١٣

يۇغۇمۇنىڭ بىرمقصود: "واھاي اومنىخە مائىسى! سىسوغۇنگۇھەن كامىي تله منجىقتاڭن كامو درىي للاڭى دان ۋەرقادوان، دان كامىي تله منجادىكىن كامو بىرباڭاي بىغىسى دان بىرسوکو ۋاق، سوقايى كامو بىركىنلەرنى دان بىرامە مىسرا انتارا ساتو دەعن يۇغۇمۇنىڭ بىرباڭاي سىسوغۇنگۇھەن سموilia-موليا كامو دىسىسىي اللَّهِ اىيالە اورغى يۇغۇمۇنىڭ بىرباڭاي تقوان دان تقوان كامو، بوكىن يۇغۇمۇنىڭ بىرباڭاي سىسوغۇنگۇھەن اللَّهِ مەها مۇتىاهوئى، لاڭى مەها مندالم قۇتىاهوئى اكىن كادائىن دان عمالن كامو."

نکارا کیت جوڭ اداله سبواه نکارا يۇغ تردىرىي درقىد قىباڭاي بىغا، ئىكەن دان بودايدا. ۋېرىۋەنلىك ئىن بوكىلە ئىلسەن اوئىتىق كىت بىرىلىسىيە، مۇھىم دان منجىر و بوه ۋېھق لاءىن .

فرمان اللّٰه سُبْحَانَهُ وَتَعَالٰى دَالْمُ سُورَةُ الْأَنْعَامِ آيَةٌ: 108

لِكُلِّ أُمَّةٍ عَمَلَهُمْ شَيْءٌ إِلَى رَبِّهِمْ مَرْجِعُهُمْ فِيْئِنْتَهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

سچارا تکنس، إسلام مغکاريسكن ۋەندوان تاتاچارا ھوبۇڭن انتارا اورۇغ- اورۇغ إسلام دان بو كن إسلام دالم مېبىنا كھيدوشقۇن. ۋەرەنیسيف اين تله منجادىي أساس كىد ۋەرۇن توچۇن ۋەركارا 3 دالم ۋەرلماكائىن مليسييا يۇغ ملتقىكەن إسلام سپاكاي ئاكام باكىي ۋەرسکوتوان، تتافى دالم ماس يۇغ سام مېبىي رواڭ باكىي ئاكام-ئاكام لاءىن دۇمالكەن دەنگەن ئامان دنكارا اين. ۋەرقادوان دالم كالغان ورڭ نكارا مليسييا تله سكىيان لاما ترجالىن كران ۋەرەنیسيف اين دېلىهارا دەنگەن ۋەرقاسائىن مۇھىم دان سالىع مەحرىمەتى. كىت بىر شكور كىد اللە سبحانە وتعالى كران رعىت دنكارا اين داھت ھيدوق دەنگەن سجھەترا دان ھەرمونى ئىتس

كىسىدىن بىهاوا قىقادوادان مىباوا كىقواتن دان كجايائىن، سباليقىن ۋەرسلىسييھەن
مىباوا كىقد ۋەرسۇھەن يېغىمىتىكىن كەنچۈرن نكارا.

سېدۇغۇ جمعة يېغىمىتىكىن كەنچۈرن نكارا.

قىقادوادان دالىم كالغان اومنىخىدا إسلام بوكىن سىقدىر سواتو كېرلowan يېغىمىتىكىن
لوارن، تتاقى اي ادالە ئىكتەن ۋەرساودارائىن اتاو أخۇۋە إسلامىيە يېغىمىتىكىن دەغىن
إيمان دان إسلام. ئىكتەن أخۇۋە اين دجالىن مىننەتىسى باتسىن دان سەقادن نكارا.
جەحالىن أخۇۋە اين سېنىڭ ئادالە ئىكتەن كىستىيائىن دالىم مېبىلا دان منجاڭ كەمپولىياءن
اومنىخىدا إسلام. فرمان الله تىعالى دالىم سورە الحجرات آية 10:

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِلَّا خَوَّافِنَ حَوْا بَيْنَ أَخْوَيْكُمْ وَأَتَقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿١٠﴾

يېغىمىتىكىن دەغىن ئادالە ئىكتەن ۋەرساودارا، مىك داما يىكنىلە دانتارا دوا ساودارا كامو يېغىمىتىكىن دەغىن ئادالە ئىكتەن ۋەرساودارا كەنچۈرن نكارا.
سوچاي كامو براولىيە رحمەت.

قىقادوادان اومنىخىدا دوقۇق دەغىن نىلايى-نىلايى يېغىمىتىكىن مىلائىمىتىلىرىنىڭ
دان سۈننەتىنىڭ بىكىندا رسول الله ﷺ بىر تۈچۈن منچاۋاي كىرىضاڭنىڭ دان دالىم
ماسى يېغىمىتىكىن ھوبۇغۇن ۋەرساودارائىن إسلام. سېدا رسول الله ﷺ
يېغىمىتىكىن دەغىن ئادالە ئىكتەن ۋەرساودارا كەنچۈرن نكارا.
موسوه مۇسۇھى، دان جاغىن كامو بىر جوال بلى ئۆتىس جوال بلى سەتىغە يېغىمىتىكىن دەغىن ئادالە ئىكتەن ۋەرساودارا كەنچۈرن نكارا.
لائىن، دان جادىلە كامو سكالىن ھىمبا-ھىمبا الله يېغىمىتىكىن دەغىن ئادالە ئىكتەن ۋەرساودارا كەنچۈرن نكارا.
مسلم ادالە بىر سىم مسلم، تىدق بولىيە معانىيائىش، تىدق بولىيە

مبیار کن ترتیندس، تیدق بولیه مندوستاءین دان تیدق بولیه مغهینا. تقوی ایت برقوپحا دری سینی، سمبل نبی ﷺ منوبحوقکن کداداڭ تیك کالى. سوده مادايله کجاهتن ساورغ ایت جك اىي مغهينا ساوداراڭ يع إسلام. ساورغ مسلم كاتس ساورغ مسلم يع لاءين دحراىمكىن دارهن، هرتا بنداش دان كحورمتىن". (حدیث دروایتكن اوپلیه امام مسلم)

الله سبحانه وتعالى مرينتهکن اومة إسلام سوقاي برساتو فادو اتس جالن كېنرن دان ملارغ ۋەرقچاھن. ۋەرقادوان إسلام دىتكىكىن اتس كېنرن. دمكىن جوك، دعن ۋەرقادونلە كېنرن اكىن مەقۇ دىتكىكىن، دان سکالا بىتتۈق كەمۈغىرن سرتا ۋېلىپىشىن اكىن مەقۇ دېچكە دعن لېيە بىرىسىن. ۋېمبۇنوهن، ۋەوسىرن دان ۋېيىقىسان ئەكتەن اومة إسلام فلسطين، شىريا، ميانمار دان دېبراف نكارا لاءين ادالە كامېرن بتابى قۇدرىت ۋەرقادوان دالم كالغۇن اومة إسلام دان نكارا-نكارا إسلام. اومة إسلام ھيدوف سباڭاي كولۇقنى مۇستَضْعَفِين (يع ترتیندس) دان ترتىكىن دالم ۋەرقاتورن كواس بىرى بارت.

سېدۇغ جمعة يع دېركاتىي الله سکالىن،

خطبة قد هاري اين بولىه دىسىمقولكىن كىقد بېراغا ۋەركارا برايكوت: ۋەرتام: كىسجهتىران دان كامانن ھيدوف يع كېت نعمىتى هارى اين مستىلە دېلىھارا دعن ۋەرقادون بىرآساسكىن نىلاي-نىلاي ھيدوف يع مورنى يع بروقا كاسىيە سايىغ دان حورمت مغحورمىتى.

كدوا: مشاركت يع لمه برمولا دعن قرسليسيهن دان ڤرقچاهن. اوليه يع دمكين، عنصور-عنصور يع بوليه مباوا ڤرقچاهن ڤرلو دچکه سبلوم مربيق سچارا برللواسا دالم مشاركت.

كتيك: ڤرقادوان اومه إسلام اتس داسر أخوه إسلاميه ڤرلو دفرکوکوه سچارا کلوبيل باکي مبنتو دان مبيلا نصيف اومه إسلام سلوروهن.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

وَمَا كَانَ الْكَافِرُونَ إِلَّا أُمَّةٌ وَاحِدَةٌ فَاتَّخَذُوكُمْ فِي هَذِهِ الْأَرْضِ مُلَوْنَاتٍ
رَّبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ فِيمَا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ

﴿١٩﴾

يع برمقصد: "دان کتاهویله بهاوا مأنسي قد مولان تيدق ملوق ملاعینکن أکام يع ساتو یاءيت أکام الله، کمودين دعن سبب منوروت هاوا نفسو دان شيطان مريلک برسليسيهن دان کالاو تيدقله کران تله تردهولو کلمة کتتاوش دري توھنموا اونتوق منعکوهکن حکومن هيٺک هاري قيامة، تنتوله تله دھوتوسکن حکومن دانتارا مريلک دعن سکران ددنيا معنائي اف يع مريلک فرسليسيهکن ايت". (سورة یونس ايات: 19)

بَارَكَ اللَّهُ لَيْ وَلَكُمْ بِالْقُرْءَانِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِالْأَيَاتِ وَالذِّكْرِ
الْحَكِيمِ، وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتُهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ، أَقُولُ
قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لَيْ وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ
وَالْمُسْلِمَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

الْخُطْبَةُ الثَّانِيَةُ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ، وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا النَّاسُ، اتَّقُوا اللَّهَ تَعَالَى وَأَطِيعُوهُ.

إِخْوَانِي الْمُسْلِمِينَ رَحِمَكُمُ اللَّهُ،

ماريله کيت برتقوى کقد الله سبحانه وتعالي دغۇن سېنر-بنرۇ دان
ملقساناکن ۋېرىنتەن سرتا منىغىكلەن لارغۇنىڭ. اىتلە سەھاج جالن او نتوق کيت
منقراوليھىي كىسجهتىرأن دان كىباڭىاءن دالم كەھيدۇقۇن دنيا دان أخىرە. مودە-
مودەن کيت سنتىاس براولىھىي رحمة دان كامقۇن درقىد الله تعالي.

سېدۇغ جمعە يۇغ دمولىياکن الله سکالىن،

ماريله کيت مەقرىباپقىن اوچاقۇن صلوات دان سلام کقد رسول الله ﷺ
سېاكاي تىندا كاسىيە دان سايدۇ كىت کقد بىكىندا كران تله مېمۇتايىكىن ئىكام
إسلام کقد کيت، والاوۇقۇن بىكىندا مۇھەدەقى قىلاكاي قرىنە دان رېجاو دالم
دعوە بىكىندا. الله تعالي مېرۇ كقد اورۇغ-اورۇغ يۇغ برايمان سوقاي مۇھۇچقىن
صلوات دان سلام کقد رسول الله ﷺ سېاكاييمان ۋېرىنەتىنە الله ددالم سورە

الأحزاب، آية 56:

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلِّوْنَ عَلَى الْنَّبِيِّ يَهَا يَهَا الَّذِينَ أَمَنُوا صَلَوْا عَلَيْهِ

وَسَلَّمُوا تَسْلِيمًا

يغ بر مقصود: "سسو غوكوهن الله تعالى دان ڦارا ملائكة سنتیاس بر صلوات کاتس نبی محمد صلی الله عليه وسلم، واهای اورغ-اورغ یغ برايمان! بر صلواتله کامو کاتسن سرتا او چڪنله سلام سجهتزا دعن ٿعھور متن کاتسن دعن سقنو هن.".

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ. وَارْضُ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمَهْدِيَّينَ، سَادَتِنَا أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَعَلِيٍّ، وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ وَالْقَرَابَةِ أَجْمَعِينَ، وَعَنِ التَّابِعِينَ وَتَابِعِي التَّابِعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمَنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ. إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبٌ الدَّعَوَاتِ. اللَّهُمَّ أَلْفُ بَيْنَ قُلُوبِنَا، وَأَصْلِحْ ذَاتَ بَيْنِنَا، وَاجْعَلْنَا مِنَ الرَّاشِدِينَ. اللَّهُمَّ أَخْسِنْ عَاقِبَتَنَا فِي الْأُمُورِ كُلَّهَا، وَاجْرِنَا مِنْ حِزْبِ الدُّنْيَا وَعَذَابِ الْآخِرَةِ، يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ بِدَوَامِ الْعَوْنَ وَالْهِدَايَةِ وَالتَّوْفِيقِ، وَالصَّحَّةِ وَالسَّلَامَةِ مِنْكَ
يَا كَرِيمُ، مَوْلَانَا الْوَاثِقَ بِاللَّهِ، السُّلْطَانُ مِيزَانُ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، إِبْنَ الْمَرْحُومِ
السُّلْطَانِ، مَحْمُودَ الْمُكْتَفِي بِاللَّهِ شَاهِ، وَأَنْزِلِ الرَّحْمَةَ عَلَيْهِ وَعَلَى
السُّلْطَانَةِ نُورَ زَاهِرَةِ، سُلْطَانَةِ ترْغِيْكَانُو.

وَاحْفَظْ أُولَادَهُ وَأَهْلَهُ وَذَوِيهِ وَأَقَارِبَهُ. وَاحْفَظْ عُلَمَاءَهُ وَوُزَراءَهُ وَقُضَاتَهُ
وَعُمَالَهُ وَرَاعِيَاهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ فِي
الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ، بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ. اللَّهُمَّ احْفَظْ وَلِيَ الْعَهْدِ
تَغْكُو مُحَمَّدَ إِسْمَاعِيلَ إِبْنَ الْوَاثِقِ بِاللَّهِ، السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ.
رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِنْ لَمْ تَغْفِرْنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ. رَبَّنَا
آتَنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ. وَصَلَّى اللَّهُ
عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ. وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ
الْعَالَمِينَ.

عِبَادَ اللَّهِ!

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالإِحْسَانِ، وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَى، وَيَنْهَا عَنِ
الْفُحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ، يَعِظُكُمْ لَعْلَكُمْ تَذَكَّرُونَ. فَادْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ
يَذْكُرُكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدُّكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ.
وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.

قُوْمُوا إِلَى صَلَاتِكُمْ يَرْحَمْكُمُ اللَّهُ.